



ОЗХО

Технический секретариат

International Cooperation and Assistance Division

S/362/2003/Corr.1

11 June 2003

ENGLISH and RUSSIAN only

**РЕГИОНАЛЬНЫЙ ПРАКТИКУМ
ПО ВОПРОСАМ ПРАКТИЧЕСКОГО ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ
КОНВЕНЦИИ О ХИМИЧЕСКОМ ОРУЖИИ ДЛЯ НАЦИОНАЛЬНЫХ ОРГАНОВ
ГОСУДАРСТВ-УЧАСТНИКОВ ИЗ СРЕДНЕЙ АЗИИ
ТАШКЕНТ, УЗБЕКИСТАН
10-12 СЕНТЯБРЯ 2003 ГОДА**

Исправление

Конец стр. 4

Вместо "Приложения (только на английском языке):"

читать "Приложения:"



(чистая страница)

Приложение 1
РЕГИОНАЛЬНЫЙ ПРАКТИКУМ
ПО ВОПРОСАМ ПРАКТИЧЕСКОГО ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ
КОНВЕНЦИИ О ХИМИЧЕСКОМ ОРУЖИИ ДЛЯ НАЦИОНАЛЬНЫХ ОРГАНОВ
ГОСУДАРСТВ-УЧАСТНИКОВ ИЗ СРЕДНЕЙ АЗИИ
ТАШКЕНТ, УЗБЕКИСТАН
10-12 сентября 2003 года

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ПРОГРАММА

Вторник,

9 сентября

Прибытие участников

Среда,

10 сентября

08:00	Регистрация
09:00	Церемония открытия
09:45	<i>Перерыв на кофе</i>
10:00	Обзор КХО** и связанных с ней обязательств
10:45	Состояние дел с осуществлением КХО
11:30	Помощь и защита
12:00	Международное сотрудничество
12:30	<i>Обед</i>
14:00	Роль Национальных органов в области осуществления КХО
14:30	Доклады Национальных органов о состоянии дел с осуществлением КХО в их странах, включая вопросы, вызывающие озабоченность, интерес или трудности
15:30	<i>Перерыв на кофе</i>
15:45	Доклады Национальных органов, продолжение
16:45	Подведение итогов обсуждений, состоявшихся в течение дня
17:00	Двусторонние консультации
18:00	<i>Ужин</i>

** Конвенция о химическом оружии.

Четверг,

11 сентября

- 09:00 Законодательство об осуществлении:
- требования КХО, правовая помощь
 - представление Национальными органами обновленной информации о законодательстве, касающемся КХО на национальном уровне
 - пример комплексного подхода к законодательству
 - обмен опытом
- 10:30 *Перерыв на кофе*
- 10:45 Практическое осуществление КХО в связи с передачами списочных химикатов:
- обязательства по КХО
 - создание национальных систем контроля за экспортом/импортом списочных химикатов
 - взаимодействие с таможенными органами
 - предотвращение незаконного использования химикатов
 - практическое осуществление
 - расхождения в данных
 - обмен опытом
- 12:30 *Обед*
- 14:00 Доклады Национальных органов, продолжение
- 15:30 *Перерыв на кофе*
- 15:45 Доклады Национальных органов, продолжение
- 16:45 Подведение итогов обсуждений, состоявшихся в течение дня
- 17:00 Двусторонние консультации
- 18:00 *Ужин*

*Пятница,
12 сентября*

- 09:00 Вопросы, связанные с объявлениями промышленности:
- обязательства по КХО
 - контроль и оценка данных
 - решения Конференции государств-участников
 - совокупные национальные данные
 - национальное осуществление
 - обмен опытом
- 10:45 *Перерыв на кофе*
- 11:00 Практическое осуществление проверки промышленности:
- объявление, инспекция и письмо о закрытии инспекционного досье
 - роль национальных групп сопровождения в ходе инспекции
 - обмен опытом
- 11:45 Идентификация подлежащих объявлению видов деятельности
- презентация
 - механизмы
 - обсуждение
 - проект по статье VI
- 12:30 *Обед*
- 14:00 Нерешенные вопросы в связи со статьей VI
- 14:30 Выводы и рекомендации Первой конференции по рассмотрению действия КХО
- 15:00 Проекты поддержки осуществления в Средней Азии
- 15:30 *Перерыв на кофе*
- 15:45 Подведение итогов всего практикума, последующие меры
- 16:45 Закрытие практикума
- 17:00 Двусторонние консультации
- 18:00 *Ужин*

Приложение 2

**РЕГИОНАЛЬНЫЙ ПРАКТИКУМ
ПО ВОПРОСАМ ПРАКТИЧЕСКОГО ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ
КОНВЕНЦИИ О ХИМИЧЕСКОМ ОРУЖИИ ДЛЯ НАЦИОНАЛЬНЫХ ОРГАНОВ
ГОСУДАРСТВ-УЧАСТНИКОВ ИЗ СРЕДНЕЙ АЗИИ
ТАШКЕНТ, УЗБЕКИСТАН
10-12 сентября 2003 года**

ФОРМА ДЛЯ ВЫДВИЖЕНИЯ КАНДИДАТУРЫ

Просьба представить заполненную форму к **4 августа 2003 года** по адресу:
The Director, International Cooperation and Assistance Division, OPCW,
Johan de Wittlaan 32, 2517 JR The Hague, the Netherlands
Факс: +31 (0)70 306 3535; электронная почта: ipb@opcw.org.

Просьба заполнять ПЕЧАТНЫМИ БУКВАМИ.

1.	Государственный орган, выдвигающий кандидатуру			
2.	Фамилия кандидата			
3.	Имя/имена			
4.	Дата рождения	День	Месяц	Год
5.	Гражданство			
6.	Пол*	Мужской <input type="checkbox"/>	Женский <input type="checkbox"/>	
7.	Паспорт №			
8.	Выдан	День	Месяц	Год
9.	Действителен до	День	Месяц	Год
10.	Место выдачи			
11.	Функциональное отношение к осуществлению КХО**			
12.	Работодатель			

* Просьба отметить нужное.

** Конвенция о химическом оружии.

13.	Адрес работодателя (Просьба не указывать п/я)	Улица	
		Номер	Почтовый индекс
		Город	
		Страна	
14.	Адрес электронной почты		
15.	Номера телефонов, включая коды страны и города	Домашний	
		Рабочий	
		Мобильный	
16.	Номера факсов, включая коды страны и города	Домашний	
		Рабочий	
17.	Участвовал ли кандидат ранее в такого рода практикуме?*	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
		Если да, то когда и где? -----	
18.	Является ли финансовая поддержка условием участия?*	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
19.	Требуется ли устный перевод на русский язык?*	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
20.	Диетические требования*	Вегетарианец <input type="checkbox"/>	Специальных требований нет <input type="checkbox"/>
21.	Создан ли в вашей стране Национальный орган по КХО?*	Да <input type="checkbox"/>	Нет <input type="checkbox"/>
		Если да, то где он создан в рамках вашей правительственной структуры? -----	

* Просьба отметить нужное.

22.	Какие сферы КХО вызывают озабоченность или интерес вашей страны?	<hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/>
23.	Каковы проблемы и трудности, с которыми ваша страна до настоящего момента сталкивалась в области осуществления КХО?	<hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/> <hr/>